

珠海

三灶歌谣

珠海市博物馆 编



岭南美术出版社

珠海三灶歌谣

ZHUHAI SANZAO GEYAO

珠海市博物馆 编



岭南美术出版社

中国·广州

图书在版编目(CIP)数据

珠海三灶歌谣/珠海市博物馆编. —广州: 岭南美术出版社, 2012. 11

ISBN 978-7-5362-5072-7

I. ①珠… II. ①珠… III. ①民间歌谣—作品集—珠海市

IV. ①I277.265.3

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第276765号

责任编辑: 刘 晖

责任技编: 许伟群

珠海三灶歌谣

出版、总发行: 岭南美术出版社(网址: www.lnysw.net)

(广州市文德北路170号3楼 邮编: 510045)

经 销: 全国新华书店

印 刷: 珠海市豪迈实业有限公司

版 次: 2012年11月第1版

2012年11月第1次印刷

开 本: 889mm×1194mm 1/32

印 张: 11.25

印 数: 1—2000册

ISBN 978-7-5362-5072-7

定 价: 30.00元

前言

古人云：“曲合乐曰歌，徒歌曰谣。”（见《辞源》“歌谣”）

三灶歌谣，本是民间的口头文学。我们经过几年搜集工作，将原汁原味的歌谣整理汇编，精选出版此册《珠海三灶歌谣》。

三灶镇是珠海的一个工业重镇，航空产业园兴建于此。在改革开放之前，三灶还是珠海西部的一个海岛，悬浮于珠江口外，三十多座村庄分布在山环海湾，以春花园、圣堂、茅田和三灶街为全岛中心，四周海面 and 滩涂则是珠江口的中浅海渔场。清代道光版《香山县志》记载：

三灶山，在县西南二百里海中，林木葱翠，中有三石如灶，故名。有田三百余顷，皆极膏腴。其西为浪白澳，乌沙海汇其东，与横琴相对，皆抵南番大洋。古为海寇所据，今俗安耕凿，士乐诗书，弦诵之声翬然而起。

据考古调查，早在五千年前的新石器时代便有先民聚居草堂湾，以渔猎为生；汉唐时期这里是海上丝绸之路经过的地方；宋代以来就有汉族的疍家人、广府人和客家人以及瑶人相继定居于三灶岛。他们从事捕鱼、耕种、打柴、养殖、晒盐和水上运输，其产品货运销往省城和珠江三角洲各地。清代乾隆至同治年间（1736-1874），三灶岛曾是广东的一大盐场。盐业的兴起和渔农业的迅速发展带来了地方文化的繁荣，辽阔的海岛风光与高山流水赋予人们艺术的灵感，

多元融合的民俗风情为艺术创作提供丰富的源泉。三灶人在长期的生产生活中创作出诸多的民歌民谣，例如山歌、白采莲、八堡歌、鹤歌、童谣和木鱼歌等。人们在喜庆之时会纵情放歌，在忧愁之时也会自叹民谣。在《珠海三灶歌谣》里不乏佳句，常以比兴的表现手法，用比喻、夸张、借代、重叠、谐音、双关语等语言艺术来表达“下里巴人”的心声。时光流逝，浮华消去，这些歌谣积淀成三灶历史上的民间艺术结晶，海外同胞也以此视为文化的认同。

今天，改革开放带来社会迅猛发展，工业化和城乡一体化筑起了富裕文明的通道。三灶于1983年和1992年修筑了大门口公路、机场公路，昔日的海岛已与珠海陆地相连，公共交通四通八达，经济发展，人口激增。时代在进步，三灶的乡村民俗正向着都市风情转变。三灶歌谣经历了时代风雨的洗练，原生态地保存下来，仍有着历史和艺术的参考价值。

古为今用，推陈出新。三灶歌谣是珠海文化艺术多元化中的一枝花朵，愿这一民间艺术，在珠海文艺百花园中焕发新的生机。

《珠海三灶歌谣》编辑委员会

二〇一二年九月二十日

目录

前言

一、劳动歌	1
山歌·丰收年	徐彩凤演唱 / 2
山歌·新装大船	赵妹仔演唱 / 3
白采莲·大海驶船千百万	黄莲娣演唱 / 4
山歌·开荒	关金兰演唱 / 5
白采莲·山间劳动对唱	赵妹仔演唱 / 6
山歌·田头对歌	徐钜兴演唱 / 8
白采莲·插秧对歌	张三容 黄莲娣演唱 / 9
山歌·选竹材	杜莲演唱 / 11
白采莲·拣竹	谭张银演唱 / 12
白采莲·睇牛仔	杜莲演唱 / 13
白采莲·斩柴歌	杜莲演唱 / 14
山歌·斩柴山过山	钟元妹演唱 / 15
白采莲·上岭撑	陈照好演唱 / 16
山歌·松柴	赵妹仔演唱 / 17
白采莲·路逢好友大家连	黄莲娣演唱 / 18
白采莲·耕田为大本	徐彩凤演唱 / 19
山歌·撈鱼打蚝对唱	赵妹仔演唱 / 20
白采莲·打蚝仔	冼容好演唱 / 21
山歌·撈蟹佬	冼容好演唱 / 22

白采莲·赶路对歌	黄莲娣 李玉兰等演唱 / 23
白采莲·扎灯草	张三容演唱 / 24
山歌·一篷驶到我郎还	徐彩凤演唱 / 25
白采莲·落山风	谭张银演唱 / 26
白采莲·日头落山	谭张银演唱 / 27
白采莲·无了时	谭张银演唱 / 28
 二、时政歌	29
白采莲·明卖私盐谁敢查	黄莲娣演唱 / 30
山歌·耕田人仔	关金兰演唱 / 31
白采莲·真凄凉	徐彩凤演唱 / 33
山歌·家中愁	赵妹仔演唱 / 34
白采莲·愁	冼容好演唱 / 35
山歌·妓女自叹	钟元妹演唱 / 36
山歌·贫下中农一家亲	冼容好演唱 / 37
新山歌·三灶变成城市样	钟全演唱 / 38
 三、生活歌	40
山歌·歌仔要唱花要探	张三容演唱 / 41
山歌·唱歌人	杜莲 黄莲娣等演唱 / 42
白采莲·小小歌仔解闷神	杜莲演唱 / 43
山歌·桥头洗衫系我刘三妹	徐钜兴 杜莲等演唱 / 44
白采莲·猜物对歌	徐彩凤 赵妹仔 谭张银演唱 / 46
山歌·唱歌人仔难忍口	徐彩凤演唱 / 48

目录

白采莲·对歌	李玉兰 张三容演唱 / 49
白采莲·借路对歌	冼容好演唱 / 53
山歌对唱·相识	赵妹仔演唱 / 54
白采莲·同你唱到月落山	李玉兰 关金兰演唱 / 56
白采莲·怕你人多打乱头	李玉兰演唱 / 57
白采莲·歌仔通九州	李玉兰演唱 / 58
白采莲·你有歌唔唱我又唱	徐彩凤演唱 / 59
山歌·唔曾唱歌好多年	赵妹仔演唱 / 60
山歌·我有歌共你唱	钟全演唱 / 61
山歌·学唱歌	关金兰演唱 / 63
山歌对唱·斗歌	徐钜兴演唱 / 64
山歌·九十九笼鸡	张三容演唱 / 66
山歌·劝寡妇	赵妹仔演唱 / 68
白采莲·低头洗衫泪长流	黄莲娣演唱 / 69
山歌·劝妹嫁	赵妹仔演唱 / 70
白采莲·劝婚劝嫁	李玉兰 钟元妹演唱 / 71
白采莲·自谦赞人	黄莲娣演唱 / 72
山歌·貌丑唔曾低落奴	黄莲娣演唱 / 73
白采莲·谢客	黄莲娣演唱 / 74
白采莲·芥菜	李玉兰 曾棠演唱 / 75
白采莲·正妻唔当路头娘	李玉兰演唱 / 76
白采莲·先敬罗衣后敬人	李玉兰演唱 / 77
山歌·富在深山人去寻	徐彩凤演唱 / 78
山歌·慢慢捱	徐彩凤演唱 / 79

山歌·新手巾	冼容好演唱 / 80
白采莲·肚饿冇米煮	徐彩凤演唱 / 81
白采莲·我来迟	李玉兰演唱 / 82
白采莲·跛脚人	徐彩凤演唱 / 83
白采莲·讽刺阿哥	李玉兰演唱 / 84
白采莲·麻面男女相戏谑	李玉兰演唱 / 85
山歌·诋阿哥	钟元妹演唱 / 86
山歌·蹠鸡竹	赵妹仔演唱 / 87
山歌·唔好闲人拆散阵	赵妹仔演唱 / 88
白采莲·女儿失宠	冼容好演唱 / 89
白采莲·大肚子	李玉兰演唱 / 90
山歌·我得罪了你	杜莲演唱 / 91
山歌·冇歌还	赵妹仔演唱 / 92
白采莲·闲情对唱	徐彩凤演唱 / 93
白采莲·友情拾锦对歌	徐彩凤 关金兰等演唱 / 95
白采莲·歌友相遇	徐彩凤演唱 / 97
白采莲·事理对歌	李玉兰 关金兰等演唱 / 98
白采莲·对歌	赵妹仔演唱 / 99
白采莲·拍大牌	杜莲演唱 / 101
白采莲·忆旧	杜莲演唱 / 102
白采莲·伤感	杜莲演唱 / 103
山歌·生活艰难	杜莲演唱 / 104
山歌·苦	杜莲演唱 / 105
山歌·姻缘未到	赵妹仔演唱 / 106

目录

白采莲·十月纸扇收归橈	赵妹仔演唱 / 107
白采莲·答有情人	赵妹仔演唱 / 108
山歌·后生自叹	钟元妹演唱 / 109
山歌·搵仔歌	梁莲彩演唱 / 110
白采莲·相遇对歌	谭张银 陈照好演唱 / 111
白采莲·问住址对歌	谭张银 陈照好演唱 / 112
山歌·问候	谭张银 陈照好演唱 / 113
山歌·大话歌	陈照好演唱 / 114
山歌·同路人	谭张银演唱 / 115
白采莲·时机	谭张银演唱 / 116
白采莲·励志	谭张银演唱 / 117
白采莲·劝导	谭张银演唱 / 118
白采莲·贫穷自叹	谭张银演唱 / 119
白采莲·劝婚	陈照好演唱 / 121
白采莲·爱唱歌	陈照好演唱 / 122
白采莲·爱听歌	曾棠演唱 / 123
山歌·家居简陋	陈照好演唱 / 124
山歌·纸扎灯笼	谭张银演唱 / 125
山歌·赶牛对歌	蔡柳森演唱 / 126
山歌·行船对歌	蔡柳森演唱 / 127
四、情歌	128
山歌·蛾眉月出山	李玉兰演唱 / 129
山歌·蛾眉出水水临山	黄莲娣演唱 / 130

白采莲对唱·高山情歌	谭张银 陈照好演唱 / 131
山歌·望郎归	徐彩凤演唱 / 133
山歌·心忆你	黄莲娣 赵妹仔演唱 / 135
山歌·赞阿妹	钟元妹演唱 / 137
白采莲·赞情郎	徐彩凤演唱 / 138
山歌·心上人	徐彩凤演唱 / 139
白采莲·真心	关金兰演唱 / 140
白采莲·来时想你云遮月	黄莲娣演唱 / 141
山歌·出世三朝连定你	徐彩凤演唱 / 142
白采莲·你郎心多我心慈	关金兰演唱 / 143
白采莲·睇靚女	关金兰演唱 / 144
白采莲·见面难	关金兰演唱 / 145
山歌·情郎去九州	赵妹仔演唱 / 146
山歌·想情郎	关金兰演唱 / 147
山歌·朝逢晚见好商量	徐彩凤演唱 / 148
山歌·郎仔心多娘心慈	徐彩凤演唱 / 149
白采莲·想念情人	徐彩凤演唱 / 150
白采莲·担梯落井共郎聊	黄莲娣演唱 / 151
白采莲对唱·相依傍	徐彩凤演唱 / 152
白采莲·自细共郎搭灶恋	徐彩凤 谭张银演唱 / 154
山歌·真心遮有情	赵妹仔 黄莲娣演唱 / 155
山歌·见哥难	赵妹仔演唱 / 156
白采莲·留定个条心	黄莲娣演唱 / 157
白采莲·定情对唱	张三容 李玉兰演唱 / 159

目录

山歌·心想你	钟全演唱 / 161
白采莲·阿妹好花生得高	黄莲娣演唱 / 162
白采莲·自细和你捞砂恋	黄莲娣演唱 / 163
白采莲·共郎人情深过井	李玉兰演唱 / 164
白采莲·高山深潭种大木	黄莲娣演唱 / 165
白采莲·千万千	黄莲娣演唱 / 166
山歌·新买猪肝	赵妹仔 李玉兰 杜莲演唱 / 167
白采莲·锁匙交转你	李玉兰演唱 / 168
山歌·选夫婿	杜莲演唱 / 169
白采莲·被条烦心妹操劳	杜莲演唱 / 170
山歌对唱·眼仔瞓	杜莲演唱 / 171
白采莲对唱·手揸拱篮	杜莲演唱 / 172
白采莲·花心	杜莲演唱 / 173
白采莲·信人闲语结怨仇	徐彩凤演唱 / 174
山歌·壅竹成林	赵妹仔演唱 / 175
白采莲对唱·离情	李玉兰演唱 / 176
白采莲对唱·答求婚者	赵妹仔 黄莲娣演唱 / 178
山歌对唱·求婚	赵妹仔演唱 / 179
白采莲·唱阿哥	赵妹仔演唱 / 180
白采莲·劝情	赵妹仔演唱 / 182
山歌·连娘唔到走回乡	徐彩凤演唱 / 183
白采莲·断情	黄莲娣演唱 / 184
白采莲·如今分开两潮流	黄莲娣演唱 / 185
山歌·两笼啼	徐彩凤演唱 / 186

山歌·豆角生丝难舍个条篱	徐彩凤演唱 / 187
白采莲·不如续返旧时缘	黄莲娣演唱 / 188
白采莲·唱唱有情人	李玉兰演唱 / 189
山歌对唱·到处桃花一样红	徐钜兴演唱 / 190
山歌对唱·高山零丁一片田	徐钜兴演唱 / 192
山歌·有缘拍合	谭张银演唱 / 193
白采莲·想你	谭张银 陈照好演唱 / 194
山歌·相思病	谭张银演唱 / 196
白采莲·谈婚对歌	谭张银 陈照好演唱 / 197
白采莲·婚事对歌	谭张银 陈照好演唱 / 198
山歌·远路田	谭张银演唱 / 199
山歌·藤断箴驳	谭张银演唱 / 200
山歌·花魂	谭张银演唱 / 201
白采莲·洞房对歌	谭张银 陈照好演唱 / 202
山歌·夜谈情	谭张银 陈照好演唱 / 204
白采莲·走出东边望月起	陈照好演唱 / 205
山歌·友情歌	蔡柳森演唱 / 206
山歌·解心结	蔡柳森演唱 / 207

五、婚嫁歌 208

山歌·唱新娘	赵妹仔演唱 / 209
白采莲·姐妹叹情	赵妹仔演唱 / 210
山歌·出嫁哭梳头	赵妹仔演唱 / 212
山歌·出嫁哭阿哥	赵妹仔演唱 / 213

目录

山歌·出嫁对兄哥哭自己	赵妹仔演唱 / 214
山歌·出嫁哭阿嫂	赵妹仔演唱 / 216
山歌·向阿伯敬酒歌	赵妹仔演唱 / 217
山歌·出嫁答阿哥	赵妹仔演唱 / 218
白采莲·出嫁嘱阿娣	赵妹仔演唱 / 219
山歌·答来接新娘者	赵妹仔演唱 / 220
山歌·出嫁挂红	赵妹仔演唱 / 221
山歌·出嫁启程	赵妹仔演唱 / 222
山歌·出嫁哭抬轿佬	赵妹仔演唱 / 223
山歌·骂媒人	赵妹仔演唱 / 224
山歌·骂丈夫	赵妹仔演唱 / 226
歌谣·十二月出嫁叹情	赵妹仔演唱 / 227
歌谣·玩新娘	赵妹仔演唱 / 228
山歌对唱·怀孕女	关金兰演唱 / 230
 六、叙事歌	232
歌谣·我想转心嫁	徐彩凤演唱 / 233
歌谣·我想转心嫁	张三容演唱 / 238
歌谣·十二月唱鱼串古人	张三容演唱 / 244
山歌·相亲(片段)	张三容演唱 / 247
白采莲对唱·婚事猜疑	张三容演唱 / 249
山歌·睇牛姑	关金兰 谭张银 陈照好演唱 / 251
山歌·慰相思	李玉兰演唱 / 253
山歌对唱·念我细时同你咬蟹钳	蔡柳森 关金兰演唱 / 255

山歌·十二月望夫归	李玉兰演唱 / 257
歌谣·采茶歌	李玉兰演唱 / 260
白采莲·先生善辩	李玉兰演唱 / 262
白采莲·对歌成亲	钟全演唱、讲述 / 263
白采莲对唱·一对大船驶入涌	杜莲演唱、讲述 / 266
山歌·唱唱南北山	赵妹仔演唱 / 268
山歌对唱·接船	谭张银 陈照好演唱、讲述 / 270
山歌·西瓜怨	谭张银 陈照好演唱、讲述 / 273
白采莲·筑田基	谭张银 陈照好演唱、讲述 / 275
木鱼歌·十送英台	徐钜兴演唱 / 276
木鱼歌·古人逸事	龚秀长演唱 / 281
 七、童谣	 288
童谣·落雨大	梁莲彩演唱 / 289
童谣·叮咚鸡	杜莲演唱 / 290
童谣·苦瓜仔	钟元妹演唱 / 291
 八、三灶八堡歌	 293
三灶八堡歌·之一	钟全演唱 / 294
三灶八堡歌·之二	张三容演唱 / 297
三灶八堡歌·之三	杜莲演唱 / 300
三灶八堡歌·之四	龚秀长演唱 / 302
三灶八堡歌·之五	李百群演唱 / 305
三灶八堡歌·之六	徐钜兴演唱 / 308

目 录

九、鹤歌	310
鹤歌·庆丰年	徐彩凤演唱 / 311
鹤歌·对唱	张三容演唱 / 312
鹤歌·对唱	李玉兰演唱 / 314
鹤歌·大箩谷米养孩儿	谭张银演唱 / 315
鹤歌·祝贺尚贤斋开馆	徐钜兴演唱 / 316
鹤歌·贺新年	徐钜兴演唱 / 317
新鹤歌·三灶改革开放变了样	钟全演唱 / 318

附录

记谱三灶民歌	321
民歌手简介	334

后记

一、劳动歌

劳动创造世界，劳动为民歌创作提供丰富的源泉。

三灶岛原是珠江口外的一个鱼米之乡，除了捕鱼、耕种两大行业外，还有造船、运输、竹木、种草、晒盐、经商等行业。三灶人在劳动中攫取财富，在劳动中缔结友谊，在劳动中收获爱情，他们丰富的精神世界流露在民歌之中。

如今的三灶已是珠海的工业重镇、航空产业园区。随着时代的变迁和社会生产生活方式的转变，三灶歌谣留下的丰富的劳动生产史料，将为新时代的文艺创作提供有益的借鉴，让歌颂劳动、歌颂人民的创作源泉永不枯竭。